PATENT COOPERATION TREATY

PCT

TRANSLATION INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

(Chapter II of the Patent Cooperation Treaty)

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference 2003P01873WO	FOR FURTHER ACTION	See Form PCT/IPEA/416			
International application No.	International filing date (day/mo	nth/year) Priority date (day/month/year)			
PCT/EP2004/053371	09.12.2004	09.12.2003			
International Patent Classification (IPC) or nat	ional classification and IPC				
H02K1/27					
Applicant BSH BOSCH UND SIEMENS HAUSGERÄTE GMBH					
This report is the international preli- under Article 35 and transmitted to t		ished by this International Preliminary Examining Authority 6.			
2. This REPORT consists of a total of	6 s	heets, including this cover sheet.			
3. This report is also accompanied by A	ANNEXES, comprising:				
a. (sent to the applicant and	l to the International Bureau) a tot	al of 2 sheets, as follows:			
sheets of the descri	sheets of the description, claims and/or drawings which have been amended and are the basis for this report and/or sheets containing rectifications authorized by this Authority (see Rule 70.16 and Section 607 of the Administrative				
the disclosure in the		Authority considers contain an amendment that goes beyond d, as indicated in item 4 of Box No. I and the Supplemental			
Box.					
b (sent to the International	Bureau only) a total of (indicate ty	/pe and number of electronic carrier(s))			
related thereto in compute	w roodabla farm anly as indicates	, containing a sequence listing and/or tables in the Supplemental Box Relating to Sequence Listing (see			
Section 802 of the Adminis	•	in the Supplemental Box Relating to Sequence Listing (see			
4. This report contains indications relat	ing to the following items:				
Box No. I Basis of th	e report				
Box No. II Priority					
Box No. III Non-establ	ishment of opinion with regard to	novelty, inventive step and industrial applicability			
Box No. IV Lack of un	ity of invention				
	Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement				
Box No. VI Certain do	Box No. VI Certain documents cited				
Box No. VII Certain del	ects in the international applicatio	n			
Box No. VIII Certain ob	servations on the international appl	ication			
Date of submission of the demand	Date of co	ompletion of this report			
Name and mailing address of the IPEA/EP		Authorized officer			
Facsimile No.	Telephone	e No.			

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.

PCT/EP2004/053371

Box	No. I	Basis of the report		
1.		h regard to the language, this report is based on the internation cated under this item.	onal application in the language in	which it was filed, unless otherwise
	This report is based on translations from the original language into the following language which is the language of a translation furnished for the purposes of:			
		international search (Rule 12.3 and 23.1(b))	0	
		publication of the international application (Rule 12.4 international preliminary examination (Rule 55.2 and		
2.	With	h regard to the elements of the international application, this		sheets which have been furnished to the
2.	rece	eiving Office in response to an invitation under Article 14 a. report):		
		the international application as originally filed/furnished		
	$\overline{\boxtimes}$	the description:		
		pages _ 1-5		as originally filed/furnished
		pages*		
		pages*	received by this Authority on	_
	\boxtimes	the claims:		_
		nos.		as originally filed/furnished
			as amended (togethe	r with any statement) under Article 19
		nos.* 1-10		20.01.2006 with letter
		nos.*		
	\boxtimes	the drawings:	-	
		sheets 1/1		as originally filed/furnished
		sheets*		
		a sequence listing and/or any related table(s) – see Supplen		
3	\Box	The amendments have resulted in the cancellation of:	,	
٥.		the description, pages		
		the claims, nos.		
4.		This report has been established as if (some of) the amend they have been considered to go beyond the disclosure as fi	dments annexed to this report and	listed below had not been made, since
		the description, pages		
		the claims, nos.		
		the drawings, sheets/figs		
		the sequence listing (specify):		
		any table(s) related to sequence listing (specify):		
*	If ite	em 4 applies, some or all of those sheets may be marked "sup	erseded."	_

International application No.		
DCT/FD2001/053371		

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement				
1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims	1-10	YES
		Claims		NO
	Inventive step (IS)	Claims	1-10	YES
				NO
	Industrial applicability	y (IA) Claims	1-10	YES
		Claims		NO
2.	Citations and explanation	s (Rule 70.7)		
	Refer	ence is m	ade to the following documents:	
	D1:	PATENT AB	STRACTS OF JAPAN, vol. 2003, no. 07,	
		3 July 20	03 (2003-07-03) &	
		JP 2003 0	88071 A (TOSHIBA CORP),	
		20 March	2003 (2003-03-20)	
	D2:	PATENT AB	STRACTS OF JAPAN, vol. 1998,	
		no. 03, 2	7. February 1998 (1998-02-27) &	
		JP 09 294	344 A (MEIDENSHA CORP),	
		11 Novemb	er 1997 (1997-11-11)	
			STRACTS OF JAPAN, vol. 1999, no. 09,	
		_	999 (1999-07-30) &	
			792 A (MATSUSHITA ELECTRIC IND CO LTD),	
		-	999 (1999-04-09)	
			70619 A1 (NISHIYAMA NORIYOSHI ET AL)	
			002 (2002-06-13)	
			45352 A1 (MOMORU KIMURA ET AL)	
		10 Octobe	r 2002 (2002-10-10).	
	1. Docum	ent D5 is	considered to be the prior art	
	close	st to the	subject matter of claim 1 and	
	(see	figure 5)	discloses an electric machine with	
	a sta	tor(10),	said stator being provided with	
			/	

citations and explanations supporting such statement

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability;

current-carrying coils and a magnetisable rotor (20) which is equipped in the circumferential direction with multiple permanent magnets (52), each of which is embedded into a magnet seat (51) between the circumferential surface and shaft (23) in such a way that the permanent magnets (52) are fully encompassed in the radial direction by the circumferential surface of the rotor, the permanent magnets (52) being rectangular with their narrow sides being disposed in the circumferential direction, and the stator comprising a plurality of stator teeth with tooth shoes, the end-faces thereof that face the rotor (20) being level and tangential relative to the

2. Thus, the subject matter of claim 1 differs from the electrical machine according to D5 in that:

circumferential surface of the rotor.

- (a) on the magnet seat, laterally and in a circumferential direction of the rotor, material recesses in the laminated core within the rotor extend axially in such a way that:
- (b) at least the axial edge of the permanent magnet that is adjacent to the circumferential surface of the rotor, projects into the material recesses (8); and

/...

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement

- (c) in consequence, the permanent magnet is wider in the circumferential direction than the neck of its associated rotor pole shoe and a portion of the widthways extent of its outer surface is on the rotor pole shoe; and
- (d) in that said portion of a tooth shoe width corresponds to a stator tooth in the circumferential direction.

The technical effect of these features is that the magnetic flux in the rotor pole shoe is increased and the transmission of the magnetic flux from the rotor the stator is maximal.

The features of (a), (b) and (c) are known from D2 (see figure 2d), and it is to be presumed that the incorporation of only said features in the machine according to D5 would not involve an inventive step; however, feature (d) is not known from any of the available prior art.

The subject matter of claim 1 and of the following dependent claims, claims 2-10, is therefore novel (PCT Article 33(2)) and, in consequence, involves an inventive step (PCT Article 33(3)).

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.

PCT/EP2004/053371

Box No. VIII	Certain observations on	the international	annlication

the description, are made:

In the characterising part of claim 1, reference is made to a laminated core ("of the laminated core") in the absence of any previous definition thereof. This gives

rise to a lack of clarity in claim 1 (PCT Article 6).

The following observations on the claims of the claims, description, and drawings or on the question whether the claims are fully supported by